


1730  
Respirator  
Disposable N95 Particulate Respirator and Surgical Mask

1730  
Respirator  
Disposable N95 Particulate Respirator and Surgical Mask

LD



|         | 1730 | 1740 |          |
|---------|------|------|----------|
| 844-160 | N95  |      |          |
| 844-161 | N95  | X    | ABCJKNOP |

1. Protection

N95 Particulate filter (95% filter efficiency level) effective against particulate aerosols free of oil, time use restrictions may apply.

2. Cautions and Limitations

A. Not for use in atmospheres containing less than 19.5% oxygen.  
 B. Not for use in atmospheres immediately dangerous to life or health.  
 C. Do not exceed maximum use concentrations established by regulatory standards.  
 J. Failure to properly use and maintain this product could result in injury or death.  
 M. All approved respirators shall be selected, fitted, used and maintained in accordance with NIOSH, OSHA, and other applicable regulations.  
 N. Never substitute, modify, add or omit parts. Use only exact replacement parts in the configuration as specified by the manufacturer.  
 O. Refer to user instructions and/or maintenance manuals for information on use and maintenance of this respirator.  
 P. NIOSH does not evaluate respirators for use as surgical masks.

**IMPORTANT NOTICE TO PURCHASER**  
 Manufacturer warrants this product to be free from defects in material and workmanship. In the event that the product proves upon inspection to contain defects in material or workmanship, Manufacturer, at its option, to repair any portion showing defects or to refund to the Buyer the purchase price paid for this product. This warranty shall begin to run from the date of shipment of the product to the Buyer. This warranty shall be null and void if the product is used for any purpose other than that intended by the manufacturer. Except as provided herein, Manufacturer shall not be liable for any loss or damage, whether direct, consequential, or incidental, occasioned by the sale, use or misuse of this product, either then made or personal injury directly resulting from Manufacturer's negligence. Buyer shall determine the suitability of this product for its intended use and accept product shown, assumes all risks and liability in connection therewith.

LOUIS M. GERSON CO., INC.  
 Middleboro, MA 02348 U.S.A.  
 © 2014 All Rights Reserved. Made in U.S.A.  
 550488 rev 0  
 www.GersonCo.com



**Type N95 NIOSH Approved Respirator**

**WARNINGS**

- Read and understand before use.
- A properly selected respirator is essential to protect your health. Before using this or any product consult an Industrial Hygienist or Occupational Safety Professional to determine its suitability for your intended use.
  - This product will not protect against gases or vapors. Do not use in spray paint operations.
  - Do not use in sand blasting operations.
  - Do not use for protection against asbestos.
  - This product does not supply oxygen. Use this respirator in a well ventilated area containing sufficient oxygen to support life.
  - Do not use when concentrations of contaminants are unknown or immediately dangerous to life.
  - Leave work area immediately if: (A) breathing becomes difficult, or (B) dizziness or other signs of distress occur.
  - If user has any illness or disorders, consult a licensed medical doctor to determine suitability of use.
  - Facial hair and certain facial characteristics may prohibit effective use of this product.
  - Use only in accordance with instructions, labels and limitations relating to this product.
  - Do not alter or modify this product in any way.
  - Filtering facepieces are to be inspected prior to each use to assure there are no holes in the breathing zone and that no damage has occurred.

**ADVERTENCIAS**

- Lea y comprenda antes del uso.
- Para la protección de su salud es esencial que el respirador sea seleccionado correctamente. Antes de usar este o cualquier otro producto consulte a un Higienista Industrial o a un profesional de Seguridad en el Empleo, para determinar si es adecuado para el uso que Ud. le quiere dar.
  - Este producto no le protegerá contra humos, gases o vapores. No debe ser usado en operaciones de pintura con pistola rociadora.
  - No debe ser usado en operaciones de arenado.
  - No es apto como protección contra el amianto.
  - Este producto no suministra oxígeno. Use este respirador sólo en ambientes bien ventilados y con oxígeno suficiente para el funcionamiento del organismo humano.
  - No debe ser usado cuando la concentración de los contaminantes es desconocida o cuando se halla en valores demasiado cercanos a los que son peligrosos para la vida.
  - Abandone de inmediato el área de trabajo si (A) la respiración se torna difícil, o (B) si se presentan mareos o cualquier otro signo de indispocación.
  - Si el usuario tiene una enfermedad o dolencia cualquiera consulte a un doctor en medicina licenciado para determinar si es adecuado para el uso.
  - Pelos en la cara y algunas características de la cara pueden impedir el uso eficaz de este producto.
  - Usease solamente en conformidad con las instrucciones, rótulos y limitaciones relacionadas con este producto.
  - Este producto no deberá ser alterado o modificado de ninguna forma.
  - Siga las instrucciones del fabricante para la adaptación del respirador a la cara.
  - Las mascarillas filtrantes deben ser inspeccionadas antes de cada uso, para asegurar que no existan agujeros en la zona de respiración, y que no haya ocurrido algún tipo de daño.

Cat. No. 081730



1730  
Respirator  
Disposable N95 Particulate Respirator and Surgical Mask



FLUID RESISTANT  
 MEETS CDC GUIDELINES  
 FOR TB EXPOSURE CONTROL

For Single Use Only  
 Solamente para usarse una vez.



A surgical mask, when worn properly, may reduce potential exposure of the wearer to blood and bodily fluids, but does not eliminate the risk of contracting any disease or infection.

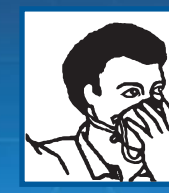
Quando una mascarilla quirúrgica se coloca adecuadamente en la cara, podría reducir una potencial exposición del usuario al sangrado y fluidos corporales. Pero no elimina el riesgo de contraer alguna enfermedad o infección.

**Respirator Fitting Instructions:**

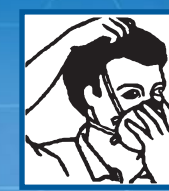
**Instrucciones para el uso de Respiradores:**

NOTE: Before issuing any respirator to be worn, a face fit test must be performed. See OSHA regulation 1910.134.  
 NOTA: Antes de colocarse cualquier respirador a ser utilizado, deberá seguirse una apropiada prueba de ajuste del respirador a la cara, de acuerdo a las regulaciones de OSHA 1910.134.

1. Hold the respirator in hand with nosepiece at your fingertips, allowing the headbands to hang freely below your hand.



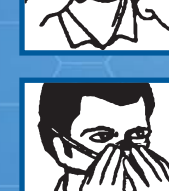
2. Press the respirator firmly against your face with the nose-piece on the bridge of your nose.



3. Stretch and position the top band high on the back of your head. Stretch the bottom band over the head and position it below your ears.



4. Using both hands, mold the metal nosepiece to the shape of your nose.



5. To test fit cup both hands over the respirator and exhale vigorously. If air flows around your nose, tighten the respirator. If air leaks around the edges, reposition the straps for a better fit.



6. Remember, careful observance of these fitting instructions is an important step in safe respirator use.



1. Coloque el respirador en la mano con la parte que cubre la nariz hacia los dedos, y dejando que los elásticos de ajuste cuelguen sueltos por debajo de su mano.

2. Coloque el respirador firmemente contra su cara, con la parte que cubre su nariz apoyada contra su tabique nasal.

3. Coloque el elástico superior de ajuste sobre la parte posterior y superior de la cabeza. Pase el elástico inferior por encima de la cabeza y ajústelo por debajo de sus orejas.

4. Use ambas manos para ajustar la banda metálica al tamaño de su nariz.

5. Revise el ajuste calculando ambas manos sobre el respirador y sopla fuertemente. Si siente que sale aire alrededor de la nariz, ajuste la banda metálica; si siente la fuga por los bordes, ajuste los elásticos.

6. Recuerde que la observación cuidadosa de estas instrucciones es un importante paso para el uso seguro del respirador.